RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0140		
Licence Number	1.0707		
牌 昭編號	L0707		

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities

殘疾人士院舍牌照

1.	underme	ntioned reside	ntial care home -		he Residential Care Homes 3)(a)_條獲發牌照-	s (Persons with Di	isabilities) Ordinance in	n respect of the		
2.	院舍資料 (a) Na	斗— me (in English 稱(英文)_ Address of	h) Association Ne Care Home home G/F-5/F, New Li	_	名稱(中文) Cheong Street, Sham Shui Po	新生精神康復 ———	夏會新生會大樓長期護			
	(ii)		儿龍深小埗開設 Where home may be 全的處所	<u> </u>	型下至 3 子懐					
		as more pa 其詳情見於	rticularly shown a 於圖則第0140(nd described on Plan Nu 2)號,該圖則現存本。	mber <u>0140 (2)</u> deposited 人處,並經本人批准。	d with and approve	d by me.			
			er of persons that t 是多人數200		e is capable of accommodati	ing —				
3.	Particulars of person / company to whom / which this licence is issued in respect of the above residential care home — 獲發上述院舍牌照人士 / 公司的資料 — (a) Name / Company (in English)									
4.	persons v	on/company	es of the following	aph 3 above is authoriz	ed to operate, keep, manag h Care Level h 古式坎甸一丘區	ge or otherwise hav 高度照顧	ve control of a resident 種類的殘疾人士院:			
5.	This lic	ence is vali 0 June 2024 由簽發日期起		months effective from	n the date of issue to	-	1.0 . 1	per 2021 to		
6.		nce is issued s 対有下列條件	=	wing conditions —						
7.	Disabiliti	ies) Ordinance	e in the event of a l	oreach of or a failure to p	powers vested in me undoperform any of the condition 可行使《殘疾人士院舍條	ns set out in paragra	aph 6 above.			
	202	21年10月1	日				(已簽署)			
		Date 日期					Director of Social Wel Long Special Administra 特別行政區社會福利署	tive Region		

WARNING

警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。